

نماز

اسانہ حرف پہ حرف او روانہ ژباړه

وَالْمُنْكَرِ
تَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ
إِنَّ الصَّلَاةَ

قاري نعمت الله زاهد





نماز پښتو

ژباړه او ترتيب: قاري نعمت الله زاهد.

خپرندوی: صداقت خپرندویه ټولنه

چاپ کال: ۱۳۹۹ ل. / ۲۰۲۰ م.

چاپ شمېر: ۲۰۰۰ ټوکه

د خپرونو لړ: (۳۵۳)

د تر لاسه کولو ځایونه:

صداقت خپرندویه ټولنه-کندهار

اوله ناحیه، نوی سړک- کریم اعتماد مارکېټ

☒ Sadaqat.books@gmail.com / ۰۷۰۰۳۰۹۲۴۴ – ۰۷۰۰۳۰۵۴۰۷ ☎

کندهار: صداقت خپرندویه ټولنه او افغان کتاب پلورنځی- ارگ بازار- قلم او کتاب مارکېټ.

کابل: صداقت خپرندویه ټولنه، کوټه سنگي مینه یار مارکېټ او اکسوس کتاب پلورنځی.

هلمند: تاج منور خپرندویه ټولنه، هرات: صداقت کتاب پلورنځی. جلال آباد: مومند خپرندویه ټولنه.

غزني: نعماني کتاب پلورنځی. پکتيکا: مجاهد کتاب پلورنځی. خوست: اسلامي کتاب پلورنځی.

دا کتاب د باورگابتون څخه ډانلوږ شوي

ټول حقوق په خپرندوی اړه لري!

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

بِسْمِ	اللَّهُ	الرَّحْمَنِ	الرَّحِيمِ
شروع کوم	د الله په نامه	چي ډېر زیات مهربانه	او پوره رحم کونکی دی

شروع کوم د الله په نامه چي ډېر زیات مهربانه او پوره رحم کونکی دی

ایمان مفصل اَمَنْتُ بِاللَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَكُتُبِهِ وَرُسُلِهِ

اَمَنْتُ	بِاللَّهِ	وَمَلَائِكَتِهِ	وَكُتُبِهِ	وَرُسُلِهِ
ما ایمان راوړی دی	پر الله باندې	او پر ملائکودده	او پر کتابو دده	او پر رسولانو دده

ما ایمان راوړی دی پر الله باندې او پر ملائکودده او پر کتابو دده او پر رسولانو دده

وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَالْقَدَرِ خَيْرٍ وَشَرٍّ مِنَ اللَّهِ تَعَالَى

وَالْيَوْمِ	الرَّخِرِ	وَالْقَدَرِ	خَيْرٍ	وَشَرٍّ	مِنَ اللَّهِ تَعَالَى
او پروړخ	د قیامت	او پر اندازه باندې	د خیر دده	او شر دده	د الله له طرفه

او پر ورځ د قیامت او پر اندازه باندې د خیر او شر د الله له طرفه

وَالْبَعْثِ بَعْدَ الْمَوْتِ

وَالْبَعْثِ	بَعْدَ	الْمَوْتِ
او پر ژوندي کېدو باندې	وروسته	تر مرګ

او پر ژوندي کېدو باندې وروسته تر مرګ

ایمان مجمل اَمَنْتُ بِاللَّهِ كَمَا هُوَ بِأَسْمَائِهِ وَصِفَاتِهِ

اَمَنْتُ	بِاللَّهِ	كَمَا هُوَ	بِأَسْمَائِهِ	وَصِفَاتِهِ
ما ایمان راوړی دی	پر الله باندې	څنګه چي دی هغه	د خپلو نومو سره	او صفو سره

ما ایمان راوړی دی پر الله باندې څنګه چي دی هغه د خپلو نومو او صفو سره

وَقَبِلْتُ جَمِيعَ أَحْكَامِهِ وَأَرْكَانِهِ

وَقَبِلْتُ	جَمِيعَ	أَحْكَامِهِ	وَأَرْكَانِهِ
او ما قبول کړي دي	ټول	احکام د هغه	او ارکان د هغه

او ما د هغه ټول احکام او ارکان قبول کړي دي

اِقْرَارُ بِاَلِلسَانِ وَتَصْدِيقُ بِالْقَلْبِ

اِقْرَارُ	بِاَلِلسَانِ	وَتَصْدِيقُ	بِالْقَلْبِ
اقرار کوم	په ژبه	او تصدیق کوم	په زړه

په ژبه یې اقرار او په زړه یې تصدیق کوم

او له کلمه طيبه لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُحَمَّدٌ رَّسُولُ اللَّهِ ط

لَا	إِلَهَ	إِلَّا اللَّهُ	مُحَمَّدٌ	رَّسُولُ	اللَّهُ
نسته	معبود	پرته له الله	محمد	رسول	د الله دی

له الله پرته بل هیڅ معبود نسته، محمد د الله رسول دی

دوهمه کلمه د شهادت أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ

أَشْهَدُ	أَنْ	لَا	إِلَهَ	إِلَّا اللَّهُ	وَحْدَهُ
زه شاهدي وایم	د دې	نسته	معبود	پرته	له الله

زه شاهدي وایم چې پرته له الله بل معبود نسته، هغه یو دی

لا شَرِيكَ لَهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ

لا شَرِيكَ	لَهُ	وَأَشْهَدُ	أَنَّ	مُحَمَّدًا	عَبْدُهُ	وَرَسُولُهُ
نسته شریک	ده لره	او زه شاهدي وایم	بېشکه چې	محمد	بنده د هغه	او رسول د هغه دی

کوم شریک نه لري، او زه شاهدي ادا کوم چې محمد د هغه بنده او رسول دی

دریمه کلمه د تمجید سُبْحَانَ اللَّهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ وَلَا

سُبْحَانَ	اللَّهُ	وَالْحَمْدُ	لِلَّهِ	وَلَا
پاکي ده	الله لره	او ټوله ثنا او ستاینه	له الله لره ده	او نسته

پاکي ده الله لره، ټوله ثنا او ستاینه ده لره ده، او هیڅ معبود پرته له ده نسته

إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَاللَّهُ أَكْبَرُ وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ

إِلَهَ	إِلَّا اللَّهُ	وَاللَّهُ	أَكْبَرُ	وَلَا حَوْلَ	وَلَا قُوَّةَ
معبود	پرته	له الله	او الله	لوی دی	او نسته طاقت د گناهو څخه د خلاصېدو

پرته له الله، او الله لوی دی، او نسته طاقت د گناهو څخه د خلاصېدو او نه قوت د بڼه کار کولو

إِلَّا بِاللَّهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ

إِلَّا بِاللَّهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ

مگر د الله په کومک سره چي هغه لوړ دی او د عظمت خاوند دی

مگر د الله په کومک سره چي هغه لوړ دی او د عظمت خاوند دي

خلور مه کلمه توحيد لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ

نسته معبود پرته له الله ﷻ هغه یو دی نسته شریک هغه لره

له الله پرته هیڅ معبود نسته، هغه یو دی، هغه هیڅ شریک نه لري

لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ يُحْيِي وَيُمِيتُ وَهُوَ حَيٌّ

لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ يُحْيِي وَيُمِيتُ وَهُوَ حَيٌّ

هغه لره پادشاهی ده او هغه لره ثناء او ستاینه ده ژوندی کول کوي او مړه کول کوي او هغه ژوندی دی

پادشاهی هغه لره ده، ثناء او ستاینه خاص هغه ذات لره ده، ژوندی کول او مړه کول کوي او هغه ژوندی دی

لَا يَمُوتُ أَبَدًا أَبَدًا ذُو الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ بِيَدِهِ

لَا يَمُوتُ أَبَدًا أَبَدًا ذُو الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ بِيَدِهِ

نه مړ کېږي ابدی دی ابدی دی څښتن دی د عظمت او لویوالي د هغه په لاس کي

نه مړ کېږي ابدی ابدی دی، د عظمت او لویوالي څښتن دی، د هغه په لاس کي

الْخَيْرُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ط

الْخَيْرُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ

خیر او ښېگڼه ده او هغه پر هر شی باندې قادر دی

خیر او ښېگڼه ده او هغه پر هر شی باندې قادر دی

پَنَعْمَهُ كَلِمَةُ اسْتِغْفَارٍ أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ رَبِّي مِنْ كُلِّ ذَنْبٍ

أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ رَبِّي مِنْ كُلِّ ذَنْبٍ

بخښه غواړم د الله څخه چي زما رب دی ﷻ د ټولو گناهونو څخه

د خپل رب څخه د خپلو ټولو گناهونو بخښه غواړم

أَذْنَبْتُهُ عَمْدًا أَوْ خَطَاءً سِرًّا أَوْ عَلَانِيَةً وَأَتُوبُ إِلَيْهِ

أَذْنَبْتُهُ	عَمْدًا	أَوْ خَطَاءً	سِرًّا	أَوْ عَلَانِيَةً	وَأَتُوبُ	إِلَيْهِ
چي ما ڪناه ڪر ٻڌه	په قصد سره	او په خطا سره	په پٽه سره	او په ښڪاره سره	او توبه ڪارم	وده ته

چي ما ڪناه ڪر ٻڌه په قصد او په خطا سره په پٽه او په ښڪاره سره او توبه ڪارم

مِنَ الذَّنْبِ الَّذِي أَعْلَمُ وَمِنَ الذَّنْبِ الَّذِي

مِنَ الذَّنْبِ	الَّذِي	أَعْلَمُ	وَمِنَ الذَّنْبِ	الَّذِي
د ڪناهونو ڇخه	هنه	چي ما په پوهه ڪري دي	او د ڪناهونو ڇخه	هنه چي

د هغو ڪناهونو ڇخه چي ما په پوهه ڪري او د هغو ڪناهونو ڇخه چي

لَا أَعْلَمُ إِنَّكَ أَنْتَ عَلَّامُ الْغُيُوبِ وَ سَتَّارُ الْغُيُوبِ

لَا أَعْلَمُ	إِنَّكَ أَنْتَ	عَلَّامُ	الْغُيُوبِ	وَسَتَّارُ	الْغُيُوبِ
ما په ناپوهي ڪري دي	اي الله ته	خبرداري	په غيبو	او ته ڊهر پٽوونڪي يي	د عيبونو

ما په ناپوهي ڪري دي اي الله ته په عيبونو خبرداري او ته ڊهر د عيبونو پٽوونڪي يي

وَعَفَّارُ الذُّنُوبِ وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ

وَعَفَّارُ	الذُّنُوبِ	وَلَا حَوْلَ	وَلَا قُوَّةَ
بخڻونڪي	د ڪناهونو	او نسته طاقت د ڪناهونو ڇخه د خلاصيدو	او نه قوت د ښه ڪار ڪولو

او بخڻونڪي د ڪناهونو يي او نسته طاقت د ڪناهونو ڇخه د خلاصيدو او نه قوت د ښه ڪار ڪولو

إِلَّا بِاللَّهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ

إِلَّا بِاللَّهِ	الْعَلِيِّ	الْعَظِيمِ
مگر د الله په ڪومڪ سره	چي لوڙ دي	او د عظمت خاوند دي

مگر د الله په ڪومڪ سره چي لوڙ دي او د عظمت خاوند دي

شَهِيدٌ مَّهِكْلُهُ رَدَّ كُفْرًا إِلَهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ أَنْ أَشْرِكَ

شَهِيدٌ	مَّهِكْلُهُ	رَدَّ كُفْرًا	إِلَهُمَّ	إِنِّي	أَعُوذُ بِكَ	مِنْ أَنْ	أَشْرِكَ
يا الله	زه	پناغوارم په تاسره	له دي چي	شريڪ ڪرم			

يا الله! پناغوارم په تاسره له دي چي زه شريڪ ڪرم

بِكَ شَيْئًا وَأَنَا أَعْلَمُ بِهِ وَأَسْتَغْفِرُكَ لِمَا لَا أَعْلَمُ بِهِ

بِكَ	شَيْئًا وَأَنَا	أَعْلَمُ بِهِ	وَأَسْتَغْفِرُكَ	لِمَا لَا أَعْلَمُ بِهِ
په تا سره	څه شی	اوزه	په خبر یم	په هغه سره

په تا سره څه شی اوزه په خبر یم او یا هغه چي نه یم په خبر

تُبْتُ عَنْهُ وَتَبَرَّأْتُ مِنَ الْكُفْرِ وَالشِّرْكِ وَالْكَذِبِ

تُبْتُ عَنْهُ	وَتَبَرَّأْتُ	مِنَ الْكُفْرِ	وَالشِّرْكِ	وَالْكَذِبِ
توبه مي ده	له ټولو گناهونو	زه بيزاره یم	له کفر څخه	او له شرک څخه

له ټولو گناهونو څخه مي توبه ده چي ما کړي دي او له کفر او شرک او له درواغو څخه

وَالْغَيْبَةِ وَالْبِدْعَةِ وَالنَّبِيَّةِ وَالْفَوَاحِشِ وَالْبُهْتَانِ

وَالْغَيْبَةِ	وَالْبِدْعَةِ	وَالنَّبِيَّةِ	وَالْفَوَاحِشِ	وَالْبُهْتَانِ
او له غيبت څخه	او له بدعت څخه	او له چغل خوري څخه	او له بدو کارونو څخه	او له بهتانو څخه

او غيبت او بدعت او چغل خوري او بدو کارونو او له بهتانو

وَالْمَعَاصِي كُلِّهَا وَأَسْلَمْتُ وَأَقُولُ

وَالْمَعَاصِي	كُلِّهَا	وَأَسْلَمْتُ	وَأَقُولُ
او له گناهونو	ټولو	اسلام مي راوړ	او وایم

او له ټولو گناهونو بيزار یم، اسلام مي راوړ او وایم

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُحَمَّدٌ رَّسُولُ اللَّهِ ط

لَا	إِلَهَ	إِلَّا	اللَّهُ	مُحَمَّدٌ	رَّسُولُ	اللَّهُ
نسته	معبود	پرته	له الله	محمد	رسول	د الله دی

له الله پرته بل هیڅ معبود نسته، محمد د الله رسول دی

د آذان کولو طریقه د فرض لمونځونو لپاره آذان کول سنت مؤکد دی

د آذان کولو پر مهال دي، د شهادت کوتي پر غوږونو کښېږدي، مخ پر قبله دي ودرېږي او په زوره آذان دي وکړي، د **حَيَّ عَلَى الصَّلَاةِ**، د ویلو پر مهال راس ته او د **حَيَّ عَلَى الْفَلَاحِ**، د ویلو پر مهال دي چې په طرفته ته مخ واړوي د سهار په آذان کي تر **حَيَّ عَلَى الْفَلَاحِ** وروسته **الصَّلَاةُ خَيْرٌ مِنَ النَّوْمِ** دوه واره ویل کیږي

آذان الله أَكْبَرُ اللهُ أَكْبَرُ اللهُ أَكْبَرُ اللهُ أَكْبَرُ اللهُ أَكْبَرُ اللهُ

الله	أَكْبَرُ	الله	أَكْبَرُ	الله	أَكْبَرُ	الله	أَكْبَرُ
الله	ڊپر لوی دی	الله	ڊپر لوی دی	الله	ڊپر لوی دی	الله	ڊپر لوی دی

الله ڊپر لوی دی، الله ڊپر لوی دی، الله ڊپر لوی دی، الله ڊپر لوی دی

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ

أَشْهَدُ	أَنْ	لَا	إِلَهَ	إِلَّا	اللَّهُ	أَشْهَدُ	أَنْ	لَا	إِلَهَ	إِلَّا	اللَّهُ
زه شاهدي وایم	چي	نسته	معبود	پرته	له الله	زه شاهدي وایم	چي	نسته	معبود	پرته	له الله

زه شاهدي وایم چي له الله پرته بل معبود نسته، زه شاهدي وایم چي له الله پرته بل معبود نسته

أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ، أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ

أَشْهَدُ	أَنَّ	مُحَمَّدًا	رَسُولُ	اللَّهُ	أَشْهَدُ	أَنَّ	مُحَمَّدًا	رَسُولُ	اللَّهُ
زه شاهدي وایم	پيشه	محمد	رسول	د الله دی	زه شاهدي وایم	پيشه	محمد	رسول	د الله دی

زه شاهدي وایم چي محمد د الله رسول دی، زه شاهدي وایم چي محمد د الله رسول دی

حَيَّ عَلَى الصَّلَاةِ، حَيَّ عَلَى الصَّلَاةِ

حَيَّ	عَلَى	الصَّلَاةِ	حَيَّ	عَلَى	الصَّلَاةِ
راسئ	و	لمانځه ته	راسئ	و	لمانځه ته

و لمانځه ته راسئ، و لمانځه ته راسئ

حَيَّ عَلَى الْفَلَاحِ، حَيَّ عَلَى الْفَلَاحِ

حَيَّ	عَلَى	الْفَلَاحِ	حَيَّ	عَلَى	الْفَلَاحِ
راسئ	و	کاميابي ته	راسئ	و	کاميابي ته

و کاميابي ته راسئ، و کاميابي ته راسئ

الله أَكْبَرُ اللهُ أَكْبَرُ اللهُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ

الله	أَكْبَرُ	الله	أَكْبَرُ	لَا	إِلَهَ	إِلَّا	اللَّهُ
الله	ڊپر لوی دی	الله	ڊپر لوی دی	نسته	معبود	پرته	له الله

الله ڊپر لوی دی، الله ڊپر لوی دی له الله پرته بل معبود نسته

الصَّلَاةُ خَيْرٌ مِّنَ النَّوْمِ ط الصَّلَاةُ خَيْرٌ مِّنَ النَّوْمِ ط

الصَّلَاةُ	خَيْرٌ	مِّنَ النَّوْمِ	الصَّلَاةُ	خَيْرٌ	مِّنَ النَّوْمِ
لمونځ	زيات غوره دی	تر خوب	لمونځ	زيات غوره دی	تر خوب

لمونځ تر خوب زيات غوره دی ، لمونځ تر خوب زيات غوره دی

اقامت

چي په جماعت د فرض لمانځه د کولو لپاره ودرېږي، د لمانځه تر شروع کېدو مخکي دي يو شـ _____ خص هغه توري وويي کوم چي په آذان کي ويل کيږي دې ته اقامت ويل کيږي، په اقامت کي تر **حَيَّ عَلَى الْفَلَاحِ** وروسته دوه واره **قَدْ قَامَتِ الصَّلَاةُ** ويل کيږي، دا توري په اقامت کي زيات دي چي په آذان کي نه ويل کيږي، کوم څوک چي آذان کوي هغه ته مؤذن ويل کيږي او څوک چي اقامت وايي **مُكَبِّرٌ** بلل کيږي

قَدْ قَامَتِ الصَّلَاةُ ط قَدْ قَامَتِ الصَّلَاةُ ط

په تحقيق سره ودرېدی لمونځ په تحقيق سره ودرېدی لمونځ

اللَّهُمَّ رَبِّ هَذِهِ الدَّعْوَةُ التَّامَّةُ

د آذان دعاء

اللَّهُمَّ رَبِّ	هَذِهِ	الدَّعْوَةُ	التَّامَّةُ
يا الله ﷻ	ددغه	دعوت	پوره

يا الله ﷻ ددغه پوره دعوت

وَالصَّلَاةِ الْقَائِمَةِ اِنَّ مُحَمَّدًا اِلٰى سَبِيلَةٍ وَ الْفَضِيلَةِ

وَالصَّلَاةِ	الْقَائِمَةِ	اِنَّ مُحَمَّدًا	اِلٰى سَبِيلَةٍ	وَالْفَضِيلَةِ
او لمونځ	قائمېدونکي	عطا کړي	حضرت محمد ﷺ ته	وسيله او فضيلت

او قائمېدونکي لمونځ حضرت محمد ﷺ ته وسيله او فضيلت عطا کړي

وَابْعَثْهُ مَقَامًا مَّحْمُودًا الَّذِي وَعَدْتُهُ

وَابْعَثْهُ	مَقَامًا	مَّحْمُودًا	الَّذِي	وَعَدْتُهُ
اورا وپاڅوي	پر مقام	محمود	هغه مقام	چي تا ورسره د هغه وعده کړې ده

او ده ته هغه مقام محمود ورکړه چي تا ورسره د هغه وعده کړې ده

إِنَّكَ لَا تُخْلِفُ الْبِعَادَ ط

إِنَّكَ	لَا تُخْلِفُ	الْبِعَادَ
بېشکه ته	خلاف ورزي نه کوي	د وېدې

بېشکه ته وعده خلافي نه کوي

سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَبِحَمْدِكَ

ثناء

لمؤنح

سُبْحَانَكَ	اللَّهُمَّ	وَبِحَمْدِكَ
پاکي ده تالره	يا الله ﷻ	او ستايني يوازي تالره دي

يا الله ﷻ پاکي او ستايني يوازي تالره دي

وَتَبَارَكَ اسْمُكَ وَتَعَالَى جَدُّكَ وَلَا إِلَهَ غَيْرُكَ ط

وَتَبَارَكَ	اسْمُكَ	وَتَعَالَى	جَدُّكَ	وَلَا إِلَهَ	غَيْرُكَ
او مبارک دی	نوم ستا	او لوړ دی	شان ستا	او نسته	له تا پرته

نوم دي مبارک او شان دي لوړ دی او له تا پرته بل هيڅوک د عبادت وړ نسته

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ ط

تعوذ

أَعُوذُ	بِاللَّهِ	مِنَ الشَّيْطَانِ	الرَّجِيمِ
زه پناه غواړم	په الله ﷻ سره	له شيطان څخه	چي شړل سوی دی

زه پناه غواړم په الله ﷻ سره له شيطان شړل سوي څخه

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

تسمية

بِسْمِ	اللَّهِ	الرَّحْمَنِ	الرَّحِيمِ
شروع کوم	د الله ﷻ په نامه	چي ډېرزيات مهربانه	او پوره رحم کونکی دی

شروع کوم د الله ﷻ په نامه چي ډېرزيات مهربانه او پوره رحم کونکی دی

سورة الفاتحة

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ۱

الْحَمْدُ	لِلَّهِ	رَبِّ	الْعَالَمِينَ
ٲول تعريفونه	د الله ٲياره دي	چي ٲالونكي دى	د ٲولو مخلوقاتو

ٲول تعريفونه د الله ٲياره دي چي د ٲولو مخلوقاتو ٲالونكي دى

الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ ۲ مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ ۳

الرَّحْمَنُ	الرَّحِيمُ	مَالِكِ	يَوْمِ	الدِّينِ
چي ډېرزيات مهربانه	او پوره رحم كونكي دى	چي مالك دى	د ورځي	د جزا (قيامت)

ډېرزيات مهربانه او پوره رحم كونكي دى چي د جزا د ورځي مالك دى

إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ ۴ إِهْدِنَا الصِّرَاطَ

إِيَّاكَ	نَعْبُدُ	وَإِيَّاكَ	نَسْتَعِينُ	إِهْدِنَا	الصِّرَاطَ
موږ ستا	عبادت كوو	او موږ ستاڅخه	مدد غواړو	موږ ته وښايه	لاره

اى الله! موږ ستا عبادت كوو او موږ ستاڅخه مدد غواړو موږ ته لاره وښايه

الْمُسْتَقِيمَ ۵ صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ ۶

الْمُسْتَقِيمَ	صِرَاطَ	الَّذِينَ	أَنْعَمْتَ	عَلَيْهِمْ
نېغه او سیده	لاره	د هغه خلكو	چي تا انعام كړى دى	پرهنوى

نېغه او سیده د هغو خلكو لاره پر كومو چي تا انعام كړى دى

غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ ۷ أَمِين ۸

غَيْرِ	الْمَغْضُوبِ	عَلَيْهِمْ	وَلَا	الضَّالِّينَ	أَمِين
نه (دهنوى چي)	چي غضب سوى دى	پرهنو	او نه (لاره دهنو كوم)	چي گمراه سول	اى الله قبول يې كړې

ماسېوا د هغو پر كومو چي غضب سوى دى او نه دهنو كوم چي كمراه سوي دي اى الله قبول يې كړې

سورة الاخلاص قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ ۱ اللَّهُ الصَّمَدُ ۲

قُلْ	هُوَ	اللَّهُ	أَحَدٌ	اللَّهُ	الصَّمَدُ
ووايه	هغه	الله دى	يوزي دى	الله	هيچا ته اړ نه دى او ٲول هغه ته اړ دي

ووايه اى محمد ﷺ الله ﷻ يودى الله ﷻ هيچا ته اړ نه دى او ٲول هغه ته اړ دي

لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ ۳ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ ۴

لَمْ	يَلِدْ	وَلَمْ	يُولَدْ	وَلَمْ	يَكُنْ	لَهُ	كُفُوًا	أَحَدٌ
نه دی	خوک اولاد دهنه	اونه هغه	دچا اولاد دی	اونه	سته	دهنه	سیال	هیڅوک

نه دهنه خوک اولاد دی او نه هغه دچا اولاد دی او هیڅوک دهنه سیال نسته

رکوع ته د تلو په وخت کې **اللَّهُ أَكْبَرُ** ووايه په رکوع کې په دواړو لاسو
زنگڼونه ونیسې، ملا او سر برابر که، لاسونه د زنگڼو څخه جلا که،
او پندوی سیده که دغه تسبیح درې واړه ووايه

درکوع تسبیحات درې واړي سُبْحَانَ رَبِّيَ الْعَظِيمِ ط

سُبْحَانَ	رَبِّيَ	الْعَظِيمِ
پاکي ده	زما رب لږه	چې لوی دی

زما لوی پرور دښار پاک دی

درکوع څخه دراپورته کېدو په وخت کې

که یې په امام پسي لمونځ کوی نو صرف دي ووايي

رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ

ای زموږ ربه ټولې ستاینې تالره دي

او که یې یوازي لمونځ کوی نو دي ووايي

سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ ط رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ ط

الله ج دهنه چا واورېدل چا چې دالله ج تعریف وکړی ای زموږ ربه ټولې ستاینې تالره دي

سجدي ته د تلو په وخت کي

الله اکبر ط

الله

دېر لوی دی

الله دېر لوی دی

د سجدي تسبیحات درې واري

سُبْحَانَ رَبِّيَ الْأَعْلَى

سُبْحَانَ رَبِّيَ الْأَعْلَى

پاکي ده زما رب لږه چي لوړ دی

زما پالونکی سپېڅلی دی او اوچت شان لري

بيا دي د الله اکبر په ويلو سره د سجدي څخه سر را پورته کړي او سيده دي کښېني بيا دي د الله اکبر په ويلو سره دوهمه سجده وکړي د دوهمي سجدي څخه د ولاړېدو په وخت کي دي د الله اکبر ووايي او دوهم رکعت دي شروع کړي دوهم رکعت دي هم د اول رکعت په رکم پوره کړي تر دوو سجدو وروسته دي التحيات ووايي

التحيات

التَّحِيَّاتُ لِلَّهِ وَالصَّلَوَاتُ وَالطَّيِّبَاتُ

التَّحِيَّاتُ لِلَّهِ وَالصَّلَوَاتُ وَالطَّيِّبَاتُ

ژبنيز عبادتونه د الله پاره دي او بدني عبادتونه او مالي عبادتونه

ژبنيز، بدني او مالي عبادتونه يوازې د الله پاره دي

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ ط

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ ط

سلامتيا دي وي پر تا اي پيغمبره د الله له طرفه سلامتيا، مهرباني او برکتونه ده

اي پيغمبره! پر تا دي د الله له طرفه سلامتيا، مهرباني او برکتونه وي

السَّلَامُ عَلَيْنَا وَ عَلَى عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ ۝ أَشْهَدُ

السَّلَامُ	عَلَيْنَا	وَعَلَى	عِبَادِ	اللَّهُ	الصَّالِحِينَ	أَشْهَدُ
سلامتيا دي وي	پر مونږ	او پر	بندگانو	د الله ﷻ	چي صالحان گمان دي	زه شاهدي وایم

او پر مونږ او صالحو بندگانو دي د الله ﷻ سلامتيا وي زه شاهدي وایم

أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ

أَنْ	لَا إِلَهَ	إِلَّا	اللَّهُ	وَأَشْهَدُ	أَنَّ	مُحَمَّدًا	عَبْدُهُ	وَرَسُولُهُ
داچي	نسته	معبود	پرته	له الله ﷻ	اوزه شاهدي وایم	بشکه	محمد ﷺ	بنده د الله دی

داچي نسته معبود پرته له الله ﷻ اوزه شاهدي وایم بشکه محمد ﷺ د الله ﷻ بنده او رسول دی

دُرُود شَرِيف اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ

اَللّٰهُمَّ	صَلِّ	عَلَى	مُحَمَّدٍ	وَعَلَى	آلِ	مُحَمَّدٍ
ای الله ﷻ	رحم وکړې	پر	محمد ﷺ	او پر	کورنۍ	دمحمد ﷺ

ای الله ﷻ پر محمد ﷺ او دده پر کورنۍ رحم وکړې

كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ

كَمَا	صَلَّيْتَ	عَلَى	إِبْرَاهِيمَ	وَعَلَى	آلِ	إِبْرَاهِيمَ
لکه چي	تارحم کړی وو	پر	حضرت ابراهيم	او پر	کورنۍ	د حضرت ابراهيم

لکه پر حضرت ابراهيم او د هغه پر کورنۍ چي دي رحم کړی وو

إِنَّكَ حَبِيبٌ مَّجِيدٌ ۝

إِنَّكَ	حَبِيبٌ	مَّجِيدٌ
بشکه ته	ستایل شوی	او د لویې خاوندیې

ته ستایل شوی او د لویې خاوندیې

اَللّٰهُمَّ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ

اَللّٰهُمَّ	بَارِكْ	عَلَى	مُحَمَّدٍ	وَعَلَى	آلِ	مُحَمَّدٍ	كَمَا	بَارَكْتَ
ای الله ﷻ	برکت نازل کړې	پر	محمد ﷺ	او پر	کورنۍ	دمحمد ﷺ	لکه چي	برکت نازل کړی وو

ای الله ﷻ! پر محمد ﷺ او دده پر کورنۍ برکت نازل کړې، څنګه چي دي برکت نازل کړی وو

وَمِنْكَ السَّلَامُ تَبَارَكْتَ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ ط

وَمِنْكَ	السَّلَامُ	تَبَارَكْتَ	يَا ذَا الْجَلَالِ	وَالْإِكْرَامِ
او تاته	سلامتي ده	ته برکت والايي	ای خاوند د عظمت	او بزرگی

او تاته سلامتي ده ته برکت والايي ای د عظمت او بزرگی خاونده

آيَةُ الْكُرْسِيِّ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ لَا تَأْخُذُهُ

اللَّهُ	لَا	إِلَهَ	إِلَّا	هُوَ	الْحَيُّ	الْقَيُّومُ	لَا تَأْخُذُهُ
الله هغه ذات	نسته	معبود	پر ته د الله څخه	هغه	ژوندی	او قائم دی	هغه ته نه راځي

الله هغه ذات دی چي د هغه ماسېوا بل معبود نسته هغه ژوندی او قائم دی هغه ته نه راځي

سِنَةٌ وَلَا نَوْمٌ لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ

سِنَةٌ	وَلَا	نَوْمٌ	لَهُ	مَا	فِي	السَّمَوَاتِ	وَمَا	فِي	الْأَرْضِ
پرېشاني	او نه	خوب	هغه لره دی	څه چي	په	اسمانو	او څه چي	په	مخو کي دي

پرېشاني او نه خوب هغه لره دی څه چي په اسمانو او مخو کي دي

مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ ط يَعْلَمُ مَا

مَنْ	ذَا الَّذِي	يَشْفَعُ	عِنْدَهُ	إِلَّا	بِإِذْنِهِ	يَعْلَمُ	مَا
څوک دی	هغه چي	د هغه سفارش وکړي	په نزد دده	مگر	د هغه په اجازه	هغه ته معلوم دی	څه چي

څوک دی چي د هغه د اجازي بغیر د هغه سفارش وکړي مگر د هغه په اجازه سره هغه ته معلوم دي کوم څه چي

بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ وَلَا يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ

بَيْنَ	وَمَا	خَلْفَهُمْ	وَلَا	يُحِيطُونَ	بِشَيْءٍ
په مخ کي د دوی دي	او څه چي	تر هغوی وروسته دي	او نسي کولای	احاطه	په هیڅ شی سره

په مخ کي د دوی دي او څه چي تر هغوی وروسته کېدونکي دي احاطه نسي کولای په هیڅ شی سره

مَنْ عَلَيْهِ إِلَّا بِمَا شَاءَ وَسِعَ كُرْسِيُّهُ السَّمَوَاتِ

مَنْ	عَلَيْهِ	إِلَّا	بِمَا	شَاءَ	وَسِعَ	كُرْسِيُّهُ	السَّمَوَاتِ
څخه	د هغه د علم څخه	مگر	څومره	چي وغواړي	راکښ کړي دي	کرسي د هغه	آسمانونه

د هغه د علم څخه مگر څومره چي وغواړي، راکښ کړي دي کرسي د هغه آسمانونه

وَالْأَرْضَ وَلَا يَمُودُهُ حِفْظُهُمَا وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ

وَالْأَرْضَ	وَلَا	يَمُودُهُ	حِفْظُهُمَا	وَهُوَ	الْعَلِيُّ	الْعَظِيمُ
او مخکە	او نه	ستړی کوي	حفاظت ددې دواړو	او هغه	لوړ دی	او ډېر لوی دی

او مخکە او نه ستړی کوي هغه حفاظت ددې دواړو او هغه ډېر لوړ او لوی دی

ثوک چي تر هر فرض لمانځه وروسته ۳۳ واره
 « سُبْحَانَ اللَّهِ » او ۳۳ واره « الْحَمْدُ لِلَّهِ »
 او ۳۴ واره « اللَّهُ أَكْبَرُ » ووايي او
 بيا دغه لاندې ذکر ووايي
 ټول گناهونه به يې ان شاء الله معاف سي

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ لَهُ الْمُلْكُ

له الله ﷻ پرته هيڅ معبود نسته، هغه يودی، هغه هيڅ شریک نه لري، باچاهي هغه لره ده

وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ

ثناء او ستاینه خاص هغه ذات لره ده، او د هغه پر هر شي باندي قادر دی

اَوْ بِيَادِي دَا دَعَاءٍ وَكَرِي اللَّهُمَّ إِنِّي ظَلَمْتُ نَفْسِي ظُلْمًا

اللَّهُمَّ	إِنِّي	ظَلَمْتُ	نَفْسِي	ظُلْمًا
ای الله ﷻ	ما	ظلم کړی دی	پر خپل ځان باندي	په ظلم کولو سره

ای الله ﷻ ما ظلم کړی دی پر خپل ځان باندي په ظلم کولو سره

كَثِيرًا وَلَا يَغْفِرُ الذُّنُوبَ إِلَّا أَنْتَ فَاعْفِرْ لِي مَغْفِرَةً

كَثِيرًا	وَلَا	يَغْفِرُ	الذُّنُوبَ	إِلَّا أَنْتَ	فَاعْفِرْ	لِي	مَغْفِرَةً
ډېر	او هيڅوک نه سي	بخښلای	گناهونه	ماسوا	له تاڅخه	نوبخښه وکړي	ماته داسي بخښه

ډېر او هيڅوک نه سي بخښلای گناهونه ماسوا له تاڅخه نو ماته بخښه وکړي داسي بخښه

مَنْ عِنْدَكَ وَارْحَمْنِي إِنَّكَ أَنْتَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ

مَنْ	عِنْدَكَ	وَارْحَمْنِي	إِنَّكَ	أَنْتَ	الْغَفُورُ	الرَّحِيمُ
چي	ستاد طرفه څخه ده	او پر مارحم وکړي	پېشکه	ته	بخښونکى يې	اورحم کونکى يې

چي ستاد طرفه څخه ده او پر مارحم وکړي پېشکه ته بخښونکى او رحم کونکى يې

دُعَاءِ قُنُوتِ اللَّهُمَّ إِنَّا نَسْتَغِيثُكَ وَنَسْتَغْفِرُكَ

اللَّهُمَّ	إِنَّا	نَسْتَغِيثُكَ	وَنَسْتَغْفِرُكَ
يا الله ﷻ	موږ	ستاڅخه مرسته غواړو	او ستاڅخه بخښه غواړو

يا الله ﷻ موږ ستاڅخه مرسته او بخښه غواړو

وَنُؤْمِنُ بِكَ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْكَ وَنُثْنِي عَلَيْكَ الْخَيْرَ ط

وَنُؤْمِنُ	بِكَ	وَنَتَوَكَّلُ	عَلَيْكَ	وَنُثْنِي	عَلَيْكَ	الْخَيْرَ
ايمان لرو	پر تا	توکل کوو	پر تا	ستاينه وايو	ستا	غوره

پر تا ايمان لرو پر تا توکل کوو ستا غوره ستاينه وايو

وَنَشْكُرُكَ وَلَا نَكْفُرُكَ وَنَخْلَعُ وَنَتْرُكُ مَنْ يَفْجُرُكَ ط

وَنَشْكُرُكَ	وَلَا نَكْفُرُكَ	وَنَخْلَعُ	وَنَتْرُكُ	مَنْ	يَفْجُرُكَ
ستا شکر اداء کوو	او ناشکري دي نه کوو	او موږ ليري کېږو	اړکي پرېکوو	له هغه چا سره	چي له تا سره اړکي پرې کوي

ستا شکر اداء کوو او ناشکري دي نه کوو له هغه چا سره اړکي پرېکوو چي له تا سره اړکي پرې کوي

اللَّهُمَّ إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَلَكَ نُصَلِّي وَنَسْجُدُ وَإِلَيْكَ

اللَّهُمَّ	إِيَّاكَ	نَعْبُدُ	وَلَكَ	نُصَلِّي	وَنَسْجُدُ	وَإِلَيْكَ
يا الله ﷻ	يوآخي ستا	عبادت کوو	او ستا لپاره	لمونځ کوو	سجده کوو	ستا په لور

يا الله ﷻ يوآخي ستا عبادت کوو او ستا لپاره لمونځ کوو او سجده کوو ستا په لور

نَسْئُ وَنَحْفِدُ وَنَرْجُو رَحْمَتَكَ وَنَخْشَى عَذَابَكَ

نَسْئُ	وَنَحْفِدُ	وَنَرْجُو	رَحْمَتَكَ	وَنَخْشَى	عَذَابَكَ
درځنلو	ستا امر منلو ته تيارېو	هيله من يو	ستاد رحمت	او بېرېږو	ستاله عذاب څخه

درځنلو ستا امر منلو ته تيار يو ستاد رحمت هيله من او ستاله عذاب څخه بېرېږو

۱۳. د (الله اکبر) په ویلو سره د سجدي څخه سر را پورته کوم او کښېنم،
 بیا د (الله اکبر) په ویلو سره دوهمي سجدي ته ځم په سجده کي درې
 واره (سبحان ربی الاعلی) وایم، بیا د (الله اکبر) په ویلو سره
 را پورته کېږم او سیده درېږم.

۱۴. دوهم رکعت شروع سو: تسمیه، سورة فاتحه، او د قرآن شریف یو
 کوچنی سورت یا څو آیتونه وایم او د اول رکعت په رکم رکوع
 او سجدي کوم، تر دوهمي سجدي وروسته کښېنم او تشهد
 (التحيات لله...) وایم.

۱۵. که دوه رکعتیز لمونځ وو، تر تشهد وروسته (دروود شریف) او
 (اللهم ربنا) وایم، پر راسته طرف مخ اړوم (السلام عليكم ورحمة الله)
 وایم، بیا پر چپه طرف مخ اړوم (السلام عليكم ورحمة الله) وایم،
 په دې سره دوه رکعتیز لمونځ پوره سو.

۱۶. که څلور رکعتیز لمونځ وو، تر تشهد وروسته د (الله اکبر) په ویلو
 سره د دریم رکعت لپاره سیده درېږم تسمیه او سورة فاتحه وایم او د
 (الله اکبر) په ویلو سره رکوع ته ځم سجدي کوم او بیا ولاړېږم څلورم
 رکعت هم په دې ترتیب پوره کوم، تر تشهد وروسته (دروود شریف) او
 (اللهم ربنا) وایم او پر دواړو طرفو سلام گرځوم لمونځ مي پوره سو.

د لمانځه فاسدوونکي: د لمونځ کولو په وخت کي که مودغه (۱۵)
 کارونه وکړل لمونځ مو فاسدېږي (که په قصد وي او که په خطا سره
 وي) باید دوهم وار د سر څخه لمونځ شروع کو. (۱) غاړي تازه کول
 بېله عذره (۲) نوږونکي ته یرحمک الله ویل (۳) د امام ماسپو ابل
 چا ته فتحه ورکول (۴) د جواب په نیت کلمه طیبه ویل (۵) عورت
 لڅپدل (۶) د درد یا غم له وجهي ژړل (د جنت یا دوزخ د یاد له امله
 ژړل لمونځ نه فاسدوي) (۷) د سلام جواب ورکول په ژبه یا لاس سره
 (۸) که یې په یاد سول چي یو لمونځ راڅخه قضا سوی دی، چي
 ترتیب یې نه وي ساقط سوی (۹) داسي کار کول چي یو بل څوک
 داسي فکر وکړي چي دغه لمونځ کونکي په بل کار مصروف دی
 (۱۰) په قصد سره خبري کول (۱۱) خوړل یا څښل (۱۲) د ناروغۍ
 له وجهي آه او یا اوف ویل (۱۳) په لوړ او از خندل (۱۴) بې هوښه
 کېدل (۱۵) د قبلي څخه بې له عذره سینه اړول.

د جنازي د لمانځه نیت او طریقه

مړی دی مخته کښېږدي، د سښې

پر برابر دي يې امام ودرېږي او نیت دي وکړي. د مقتدي لپاره نیت داسې دی:
 نیت مي کړی دی چي اداء کړم ددې جنازي لمونځ، ثناء وایم الله ج لره، دعا کوم
 دې مړي ته، اقتداء مي ده په دې حاضر امام پسي، مخ مي کړ پر لوري د کعبې شریفې.
 تر نیت وروسته د تحریمې په څېر لاسونه غوږونو ته یوسئ او یو ځل الله اکبر وواياست
 او د نورو لمونځونو په څېر لاسونه وتری بیا **سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ** وواياست وروسته
 به یو ځل **الله اکبر** وواياست خودا ځل به لاسونه نه پورته کوی، درود شریف
اللَّهُمَّ صَلِّ به وواياست، بیا یو ځل **الله اکبر** وواياست، خودا ځل هم لاسونه مه پوته کوی
 تر دې تکبیر وروسته به مړي ته دعا وکړئ که مړی بالغ سړی یا بالغه ښځه وي
 دا دعا وکړئ **اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِحَيِّنَا وَمَيِّتِنَا وَشَاهِدِنَا وَغَائِبِنَا وَصَغِيرِنَا وَكَبِيرِنَا**
وَذَكْرِنَا وَأُنثُنَا اللَّهُمَّ مَنْ أَحْيَيْتَهُ مِنَّا فَأَحْيِهِ عَلَى الْإِسْلَامِ وَمَنْ تَوَفَّيْتَهُ مِنَّا
فَتَوَفَّهُ عَلَى الْإِيمَانِ او که مړی کوچنی هلک وي دا دعا وواياست **اللَّهُمَّ اجْعَلْهُ**
لَنَا فَرْطًا وَاجْعَلْهُ لَنَا أَجْرًا وَذُخْرًا وَاجْعَلْهُ لَنَا شَافِعًا وَمُشَفَّعًا او یا که مړی کوچنی
 ماشوم وي دا دعا وواياست
اللَّهُمَّ اجْعَلْهَا لَنَا فَرْطًا وَاجْعَلْهَا لَنَا أَجْرًا وَذُخْرًا وَاجْعَلْهَا لَنَا شَافِعَةً وَمُشَفَّعَةً
 وروسته به د لاسو د پورته کولو پرته، څلورم تکبیر وواياست او سلام به
 وکړځوئ

نَوَيْتُ أَنْ أُوَدِّيَ لِلَّهِ تَعَالَى أَرْبَعَ تَكْبِيرَاتٍ

نَوَيْتُ	أَنْ	أُوَدِّيَ	لِلَّهِ تَعَالَى	أَرْبَعَ	تَكْبِيرَاتٍ
نیت مي دی	ددې	چي ادا کړم	د الله تعالی لپاره	څلور	تکبیره

نیت مي دی ددې چي ادا کړم لپاره د الله تعالی څلور تکبیره

صَلَوَةُ الْجَنَازَةِ الثَّنَاءُ لِلَّهِ تَعَالَى وَالصَّلَاةُ لِلرَّسُولِ

صَلَوَةُ	الْجَنَازَةِ	الْثَّنَاءُ	لِلَّهِ تَعَالَى	وَالصَّلَاةُ	لِلرَّسُولِ
د لمانحه	د جنازي	ثناوایم	د الله تعالی لپاره	او درود وایم	د رسول الله لپاره

د جنازي د لمانحه ثناوایم د الله تعالی لپاره او درود وایم د رسول الله لپاره

وَالدُّعَاءُ لِهَذَا الْمَيِّتِ اقْتَدَيْتُ بِهَذَا الْإِمَامِ

وَالدُّعَاءُ	لِهَذَا	الْمَيِّتِ	اقْتَدَيْتُ	بِهَذَا	الْإِمَامِ
دعاء کوم	د دې حاضر	میت (مړي) لپاره	اقتدا مي وکړه	په دې	امام پسي

دعاء کوم د دې حاضر میت (مړي) لپاره اقتدا مي وکړه په دې امام پسي

مُتَوَجِّهًا إِلَى جِهَةِ الْكُعبَةِ الشَّرِيفَةِ ط

مُتَوَجِّهًا	إِلَى	جِهَةِ	الْكُعبَةِ	الشَّرِيفَةِ
مخامخ کېدونکی يم	و	طرفته	د کعبې	شریفې

مخامخ کېدونکی يم و طرفته د کعبې شریفې

اللَّهُ أَكْبَرُ ط سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَبِحَمْدِكَ وَتَبَارَكَ

اللَّهُ	أَكْبَرُ	سُبْحَانَكَ	اللَّهُمَّ	وَبِحَمْدِكَ	وَتَبَارَكَ
الله ﷻ	ډېر لوی دی	پاکي ده تالره	يا الله ﷻ	او ستاینې یوازې تالره دي	او مبارک دی

الله ﷻ ډېر لوی دی يا الله ﷻ پاکي او ستاینې یوازې تالره دي او مبارک دی

اسْمُكَ وَتَعَالَى جَدُّكَ وَجَلَّ ثَنَّاؤُكَ وَلَا إِلَهَ غَيْرُكَ ط

اسْمُكَ	وَتَعَالَى	جَدُّكَ	وَجَلَّ	ثَنَّاؤُكَ	وَلَا إِلَهَ	غَيْرُكَ
نوم ستا	اولوړ دی	شان دي	او ډېر لوی دی	ستا تعریف	او نسته	له تا پرته

نوم ستا او شان دي لور دی او ستا تعریف ډېر لوی دی او له تا پرته بل هېڅوک د عبادت وړ نسته

اللَّهُ أَكْبَرُ ط اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ

اللَّهُ	أَكْبَرُ	اللَّهُمَّ	صَلِّ	عَلَى	مُحَمَّدٍ	وَعَلَى	آلِ	مُحَمَّدٍ
الله ﷻ	ډېر لوی دی	يا الله ﷻ	رحمت وکړې	پر	محمد ﷺ باندې	او پر	کورنۍ	د محمد ﷺ باندې

الله ﷻ ډېر لوی دی يا الله ﷻ رحمت وکړې پر محمد ﷺ باندې او پر کورنۍ د محمد ﷺ باندې

كَمَا صَلَّيْتَ وَ سَلَّمْتَ وَ بَارَكْتَ وَ رَحِمْتَ وَ تَرَحَّصْتَ

کَمَا	صَلَّيْتَ	وَسَلَّمْتَ	وَبَارَكْتَ	وَرَحِمْتَ	وَتَرَحَّصْتَ
لکه	تاچي رحمت کړی دی	او تا سلامتیا کړېده	او تا برکت کړی دی	او تا رحمت کړی دی	او تا ډېر رحمت کړی دی

لکه تاچي رحمت او سلامتیا کړېده او تا برکت او رحمت کړی دی او تا ډېر رحمت کړی دی

عَلَىٰ إِبْرَاهِيمَ وَ عَلَىٰ آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَّجِيدٌ

عَلَىٰ	إِبْرَاهِيمَ	وَعَلَىٰ	آلِ	إِبْرَاهِيمَ	إِنَّكَ	حَمِيدٌ	مَّجِيدٌ
پر	حضرت ابراهيم	او پر	کورنۍ	د حضرت ابراهيم	بېشکه ته	ستایل سوی	او د لویې خاوندیې

پر حضرت ابراهيم او د هغه پر کورنۍ بېشکه ته ستایل سوی او د لویې خاوندیې

اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِحَيِّنَا وَمَيِّتِنَا وَ شَاهِدِنَا

اللَّهُ	أَكْبَرُ	اللَّهُمَّ	اغْفِرْ	لِحَيِّنَا	وَمَيِّتِنَا	وَشَاهِدِنَا
الله جل جلاله	ډېر لوی دی	یا الله	بخښه وکړې	زمونږ ژوندي ته	او زموږ مړي ته	او زموږ حاضر ته

الله جل جلاله ډېر لوی دی یا الله زموږ ژوندي او مړي ته بخښه وکړې او زموږ حاضر

و غَائِبِنَا وَ صَغِيرِنَا وَ كَبِيرِنَا وَ ذَكْرِنَا وَ اُنْثَانَا اللَّهُمَّ

و غَائِبِنَا	وَصَغِيرِنَا	وَكَبِيرِنَا	وَذَكْرِنَا	وَأُنْثَانَا	اللَّهُمَّ
او زموږ غائب ته	او زموږ کوچنی ته	او زموږ لوی ته	او زموږ نارینه ته	او زموږ ښځینه ته	یا الله

او زموږ غائب ته او زموږ کوچنی او لوی ته او زموږ نارینه او ښځینه ته بخښه وکړې یا الله

مَنْ أَحْيَيْتَهُ مِنَّا فَأَحْيِهِ عَلَى الْإِسْلَامِ

مَنْ	أَحْيَيْتَهُ	مِنَّا	فَأَحْيِهِ	عَلَى	الْإِسْلَامِ
چي څوک	ژوندي دي	په موږ کي	هغه ژوندي لري	پر	اسلام

په موږ کي چي څوک ژوندي دي هغه پر اسلام ژوندي لري

وَمَنْ تَوَفَّيْتَهُ مِنَّا فَتَوَفَّهُ عَلَى الْإِيمَانِ

وَمَنْ	تَوَفَّيْتَهُ	مِنَّا	فَتَوَفَّهُ	عَلَى	الْإِيمَانِ
او چي څوک	وفات کېږي	په موږ کي	هغه وفات کړي	پر	ایمان

او په موږ کي چي څوک وفات کېږي هغه پر ایمان وفات کړي الله جل جلاله ډېر لوی دی

که مری هلیک وی دا دعاء دی و وایی **اللَّهُمَّ اجْعَلْ لَنَا فَرْگًا**

اللَّهُمَّ	اجْعَلْهُ	لَنَا	فَرْگًا
------------	-----------	-------	---------

یا الله ﷻ وگرخوه (هغه کوچنی) زموږ لپاره د آخرت توبه

یا الله ﷻ (هغه کوچنی) راته د آخرت توبه وگرخوه

وَّاجْعَلْهُ لَنَا أَجْرًا وَذُخْرًا وَاجْعَلْهُ لَنَا شَافِعًا وَمُشَفَّعًا

وَّاجْعَلْهُ	لَنَا	أَجْرًا	وَذُخْرًا	وَاجْعَلْهُ	لَنَا	شَافِعًا	وَمُشَفَّعًا
--------------	-------	---------	-----------	-------------	-------	----------	--------------

او وگرخوه زموږ لپاره اجر او ذخیره او وگرخوه زموږ لپاره شفیع او مقبول شفاعت

او هغه راته اجر او ذخیره وگرخوه او هغه راته شفیع او مقبول شفاعت وگرخوه

که مری انجلی وی دا دعاء دی و وایی **اللَّهُمَّ اجْعَلْهَا لَنَا فَرْگًا**

اللَّهُمَّ	اجْعَلْهَا	لَنَا	فَرْگًا
------------	------------	-------	---------

یا الله ﷻ وگرخوه (هغه ماشومه) زموږ لپاره د آخرت توبه

یا الله ﷻ (هغه ماشومه) راته د آخرت توبه وگرخوه

وَّاجْعَلْهَا لَنَا أَجْرًا وَذُخْرًا وَاجْعَلْهَا لَنَا شَافِعَةً وَمُشَفَّعَةً

وَّاجْعَلْهَا	لَنَا	أَجْرًا	وَذُخْرًا	وَاجْعَلْهَا	لَنَا	شَافِعَةً	وَمُشَفَّعَةً
---------------	-------	---------	-----------	--------------	-------	-----------	---------------

او وگرخوه زموږ لپاره اجر او ذخیره او وگرخوه زموږ لپاره شفیع او مقبول شفاعت وگرخوه

او هغه راته اجر او ذخیره وگرخوه او هغه راته شفیع او مقبول شفاعت وگرخوه

د روژې نیولو نیت (پېشلمی) **وَبِصَوْمِ غَدٍ نَّوِيْتُ مِنْ شَهْرِ رَمَضَانَ**

وَبِصَوْمِ	غَدٍ	نَّوِيْتُ	مِنْ شَهْرِ	رَمَضَانَ
------------	------	-----------	-------------	-----------

د روژې د سبا نیت می دی د میاشتي د روژې (رمضان)

د سبا د روژې نیت می دی د میاشتي د روژې (رمضان)

د روژې د ماتولو نیت (روژه مات) **اللَّهُمَّ إِنِّي لَكَ صِيْتُ**

اللَّهُمَّ	إِنِّي	لَكَ	صِيْتُ
------------	--------	------	--------

یا الله بېشکه ما خاص تالره روژه و نیول

یا الله بېشکه ما خاص تالره روژه و نیول

وَبِكَ اٰمَنْتُ وَعَلَيْكَ تَوَكَّلْتُ وَعَلَى رِزْقِكَ اَفْطَرْتُ

وَبِكَ	اٰمَنْتُ	وَعَلَيْكَ	تَوَكَّلْتُ	وَعَلَى	رِزْقِكَ	اَفْطَرْتُ
او پر تامي	ايمان را وري دي	او پر تا	مي توكل دي	اوپه	رزق سره ستا	روژه ماتوم

او پر تامي ايمان را وري دي او پر تامي توكل دي او ستاپه رزق سره روژه ماتوم

د تر او ويح تسبيح سُبْحَانَ ذِي الْمَلِكِ وَالْمَلَكُوتِ

پاك دي خاوند د بادشاهي، د مخكي او آسمانو

سُبْحَانَ ذِي الْعِزَّةِ وَالْعُظْمَىٰ وَالْهَيْبَةِ وَالْقُدْرَةِ

پاك دي خاوند د عزت، بزرگي، هيبت، قدرت

وَالْكِبْرِيَاءِ وَالْجَبَرُوتِ سُبْحَانَ الْمَلِكِ الْحَيِّ الَّذِي

اود لويي او خاوند د دبدبي، پاك دي بادشاه ژوندي دي هغه

لَا يَنَامُ وَلَا يَهُوتُ سُبُّوحٌ قُدُّوسٌ رَبُّنَا وَرَبُّ الْمَلَائِكَةِ

چي نه بيديري او نه مړ کبري، ډېر پاك او ډېر سپېڅلي دي زموږ رب او رب د ملائكو

وَالرُّوحِ اَللّٰهُمَّ اَجِرْنَا مِنَ النَّارِ يَا مُجِيرُ يَا مُجِيرُ يَا مُجِيرُ

اورب دروځ يا الله موږ ته د دوږخ څخه پناه راكړي اي پناه وركونكي اي پناه وركونكي اي پناه وركونكي

د روډ پر محمد ﷺ اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ اٰلِ

يا الله ﷺ رحمت و كړي پر محمد ﷺ باندي او پر كورنۍ

مُحَمَّدٍ بِعَدَدِ كُلِّ ذَرَّةٍ مِّائَةِ اَلْفٍ اَلْفَ مَرَّةٍ ط

د محمد ﷺ په حساب سره د هرې ذرې لس لکه واره

هديري ته د داخليدو دعاء اَلسَّلَامُ عَلَيْكُمْ يَا اَهْلَ

اَهْلَ	عَلَيْكُمْ	اَلسَّلَامُ
اي خاوندانو	پر تاسو	سلامتيادي وي

اي خاوندانو د قبرو پر تاسو دي سلامتيا وي

الْقُبُورِ أَنْتُمْ لَنَا سَلَفٌ وَنَحْنُ لَكُمْ تَبِعٌ وَإِنَّا

الْقُبُورِ	أَنْتُمْ	لَنَا	سَلَفٌ	وَنَحْنُ	لَكُمْ	تَبِعٌ	وَإِنَّا
د قبرو	تا سو	ز مور	د مخه ياست	او مور	تا سوته	در پسي يو	او موږ

تا سو ز مور د مخه ياست او مور در پسي يو او موږ

إِنْ شَاءَ اللَّهُ بِكُمْ لَا حِقُّونَ طَنَسَعْلُ اللَّهُ لَنَا وَلَكُمْ

إِنْ شَاءَ	اللَّهُ	بِكُمْ	لَا حِقُّونَ	طَنَسَعْلُ	اللَّهُ	لَنَا	وَلَكُمْ
جي خوښه سي	د الله	ستاسو سره	يوځای کېدونکي يو	موږ سوال کوو	د الله څخه	د خپلو ځانو لپاره	او ستاسو لپاره

جي د الله خوښه سي ستاسو سره يوځای کېدونکي يو موږ د الله څخه سوال کوو د خپلو ځانو لپاره او ستاسو لپاره

الْعَافِيَةِ وَيَغْفِرُ اللَّهُ لَنَا وَلَكُمْ وَيَرْحِمُنَا اللَّهُ إِيَّانَا وَإِيَّاكُمْ

الْعَافِيَةِ	وَيَغْفِرُ	اللَّهُ	لَنَا	وَلَكُمْ	وَيَرْحِمُنَا	اللَّهُ	إِيَّانَا	وَإِيَّاكُمْ
د راحت	او بخښه دي وکړي	الله	موږ لره	او تا سولره	او رحم دي وکړي	الله	پر موږ	او تا سو باندي

د راحت او الله دي بخښه وکړي موږ لره او تا سولره او الله دي رحم وکړي پر موږ او تا سو باندي

تَبَّتْ بِالْخَيْرِ

مسجد ته دننوتلو دعا،

اللَّهُمَّ افْتَحْ لِي أَبْوَابَ رَحْمَتِكَ (ابوداؤد، مسلم نسائي)

يا الله ستاد رحمت دروازي پر ما را خلاصي کړي

د مسجد څخه د وتلو دعا،

اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ مِنْ فَضْلِكَ (ابوداؤد، مسلم نسائي)

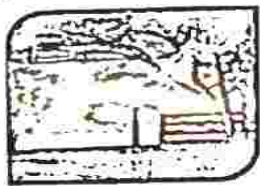
يا الله زه ستا څخه ستاد فضل غوښتنه کوم

د قيامت په ورځ د خپل رب راضي کولو لپاره دعا،

رَضِيتُ بِاللَّهِ رَبًّا وَبِالْإِسْلَامِ دِينًا وَبِمُحَمَّدٍ ﷺ نَبِيًّا وَرَسُولًا

(ابوداؤد، ترمذي)

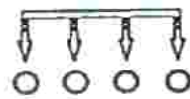
راضي يم چي الله مي رب دی او اسلام مي دين دی او محمد صلی الله عليه و سلم مي نبي او رسول دی



ماپسین



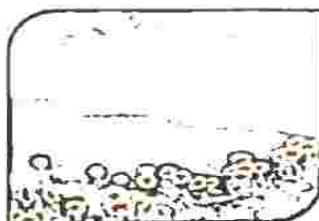
خلور (۴) رکعتہ سنت



خلور (۴) رکعتہ فرض



دوہ (۲) رکعتہ سنت



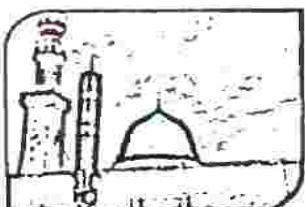
سہار



دوہ (۲) رکعتہ سنت



دوہ (۲) رکعتہ فرض



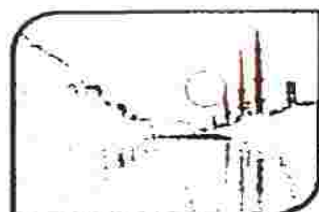
ماہنام



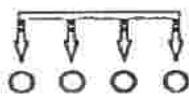
دری (۳) رکعتہ فرض



دوہ (۲) رکعتہ سنت



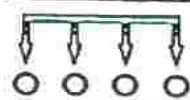
مازدیگر



خلور (۴) رکعتہ فرض



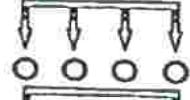
جمعہ



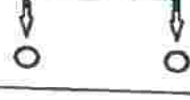
خلور (۴) رکعتہ سنت



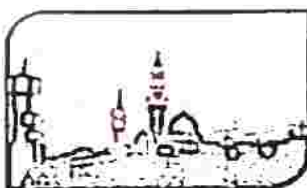
دوہ (۲) رکعتہ فرض



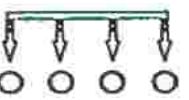
خلور (۴) رکعتہ سنت



دوہ (۲) رکعتہ سنت



ماخستن



خلور (۴) رکعتہ فرض



دوہ (۲) رکعتہ سنت



دری (۳) رکعتہ وتر واجب

تاسی کولی لاندی کانونه د ورکړ شوی لینکونو څخه ښکته (ډانلو) کړی

شمیره	کتابونو نوملړ	د ښکته کولو تړونې
1	غیر مقلدینو اعتراضونه د هغوی جوابونه د احنافو دلایلو سره	https://bawar.net/download/index/1170
2	مدلل لمونځ (مولانا فیض احمد ملتانی)	https://bawar.net/download/index/1371
3	دخالد بن ولید رضی الله عنه جهادی کارنامې	https://bawar.net/download/index/1567
4	نبوی او سپیڅلی ویناوی	https://bawar.net/download/index/1592
5	احقاق الحق څلور ټوک	https://bawar.net/download/index/1652
6	زبدۃ التحقیق فی الجهاد و تقلید	https://bawar.net/download/index/1677
7	داسلام ستر اټل امام اعظم ابوحنیفه (رح)	https://bawar.net/download/index/1685
8	تفسیر معارف القرآن لس ټوکه	https://bawar.net/download/index/1847
9	لس مشهورې ناروغۍ	https://bawar.net/download/index/1587
10	د افغانستان تاریخ له راشده خلافته تر اسلامي امارته	https://bawar.net/download/index/1904
11	د مذهب په جامه کې د استعمار مزدوران	https://bawar.net/download/index/1916
12	علم النحو پښتو	https://bawar.net/download/index/1922
13	دغیر مقلدینو دامام بخاری سره اختلاف	https://bawar.net/download/index/1978
14	داسلامي معلوماتو ذخیره پښتو	https://bawar.net/download/index/1979
15	دامام اعظم ابوحنیفه رحمه الله عليه حیرت انگیز واقعات	https://bawar.net/download/index/1980
16	احسن التعبير فی المسئلة الجبر و تقدیر	https://bawar.net/download/index/2034
17	تحقیقات حماسي	https://bawar.net/download/index/2036
18	جوامع الکلم څلویښت احادیث مفتی محمد شفیع	https://bawar.net/download/index/2037
19	المهند المفند عقاید اهل سنت و الجماعت علماء دیوبند	https://bawar.net/download/index/2066
20	تشریحات نابغه	https://bawar.net/download/index/2073
21	جنتی ښځه	https://bawar.net/download/index/2077
22	د جنت اغزنه لار	https://bawar.net/download/index/2078
23	دبیغمیر لمونځ احنافو ته دالۍ	https://bawar.net/download/index/2084
24	تجلیات فردیه پښتو	https://bawar.net/download/index/2085
25	بدر الفتو	https://bawar.net/download/index/2086
26	دقریانی مسایل احکام ، فضایل، او مسائل مدلل	https://bawar.net/download/index/2087
27	دگوټنامو ماتی زولنی	https://bawar.net/download/index/2088
28	فن الخطابه (دوینا فن)	https://bawar.net/download/index/2089
29	نشر الطیب فی ذکر النبی الحبيب	https://bawar.net/download/index/2090
30	اصول حدیث (شهید شیخ الاسلام مولانا غلام حضرت الحنفی)	https://bawar.net/download/index/2091
31	تنبيه الغافلين پښتو	https://bawar.net/download/index/2092
32	وا مدني ياره نعتيه غورچاڼ	https://bawar.net/download/index/2093
33	په يو کليمي سره د طلاق واقع کيدل	https://bawar.net/download/index/2096
34	ارشاد الطالبين دزادالطالبين شرح پښتو	https://bawar.net/download/index/2097
35	البصائر پښتو	https://bawar.net/download/index/2101
36	۳۰۰ ذهني پوښتنې او ځوابونه	https://bawar.net/download/index/2103
37	جامع الوظائف	https://bawar.net/download/index/2104
38	داحنافو دلایل	https://bawar.net/download/index/2106
39	د کلیساه د پر دو تر شاه پټ لاسونه	https://bawar.net/download/index/2107
40	د دعوت فنون	https://bawar.net/download/index/2108
41	د واده لومړۍ لس شپې	https://bawar.net/download/index/2117
42	زاده الطالبين پښتو ترجمه	https://bawar.net/download/index/2118
43	اصول التکفير	https://bawar.net/download/index/2119
44	د ماشومانو ښکلا	https://bawar.net/download/index/2120
45	د مبایل فون شرعي احکام	https://bawar.net/download/index/2122
46	د انجمن تقریرونه	https://bawar.net/download/index/2128
47	دحضرت عبد الله ابن عباس رض سل قیصی	https://bawar.net/download/index/2137
48	فایق التقاریر	https://bawar.net/download/index/2138
49	دخاوند حقوق	https://bawar.net/download/index/2139
50	فرانی علاج	https://bawar.net/download/index/2141
51	د رسول الله صلی الله علیه وسلم لمونځ	https://bawar.net/download/index/2148
53	کامل مسنون لمونځ	https://bawar.net/download/index/2164
56	پوځلی بیا ژوندون !!	https://bawar.net/download/index/2165
54	صدام حسین	https://bawar.net/download/index/2168
55	د پوښتمنۍ پیرۍ امیر المؤمنین ملا محمد عمر	https://bawar.net/download/index/2169
56	زه څنگه حقیقی شوم	https://bawar.net/download/index/2170
57	شل لمونځونه	https://bawar.net/download/index/2176
58	راځی توبه وکارو	https://bawar.net/download/index/2177
59	د دعوت اصول	https://bawar.net/download/index/2178
60	اصلاحی مدلل تقریرونه	https://bawar.net/download/index/2179
61	دقبر حالات	https://bawar.net/download/index/2180
62	تسهیل النحو یعنی نحو میر	https://bawar.net/download/index/2187
63	د داعشیانو شبهات اوزمونیز جوابات	https://bawar.net/download/index/2188
64	کامیابه او نیکمرغه ژوند ۱۸۰ رازونه	https://bawar.net/download/index/2189

که د کوم کتاب په ډانلو کولو کې ستونزه لري مهرباني وکړي زموږ سره اړیکه ټینګه کړي

<https://www.facebook.com/Ezatullah.sultanzai>

WhatsApp: 0093706912702

https://T.me/Ezatullah_sultanzai

